



MANNHEIM  
QINGDAO

**DAMALS UND  
HEUTE**

ZWEI PARTNERSTÄDTE  
IM VERGLEICH

**10. SEPT. -  
29. NOV.  
2019**

AUSSTELLUNG



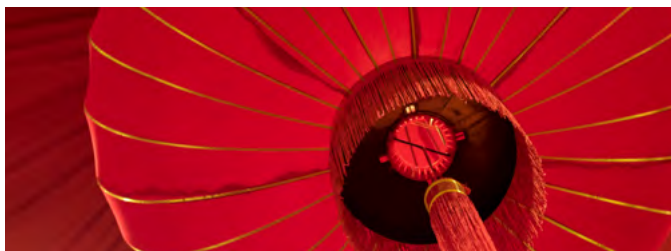
**MARCHIVUM**

MANNHEIM <sup>2</sup>



**Mit Qingdao und Mannheim begründeten 2016 zwei Städte eine Partnerschaft, die auf den ersten Blick vieles unterscheidet. Chinesische Millionenmetropole versus deutsche Großstadt, eine koloniale Neugründung um 1900 im Vergleich zu einer gewachsenen Stadt aus dem 17. Jahrhundert.**

Auf den zweiten Blick gibt es jedoch viele Gemeinsamkeiten: die geographische Lage der Städte am Wasser, kulturelle Vielfalt sowie Innovationsbereitschaft und Erfindergeist ihrer Bewohnerinnen und Bewohner. Die Ausstellung geht vergleichend dem Alltag und der Entwicklung der beiden Partnerstädte Qingdao und Mannheim auf den Grund. Die Besucherinnen und Besucher erhalten Einblick in spannende Aspekte der deutsch-chinesischen Vergangenheit und Gegenwart.



---

**WAS ZEICHNET BEIDE STÄDTE IN KULTURELLER UND WIRTSCHAFTLICHER HINSICHT AUS?**

---

**WIE ENTWICKELTE SICH DIE MOBILITÄT IN DER VORMALIGEN KOLONIALSTADT QINGDAO UM 1900, WIE IN DER MODERNEN METROPOLE?**

---

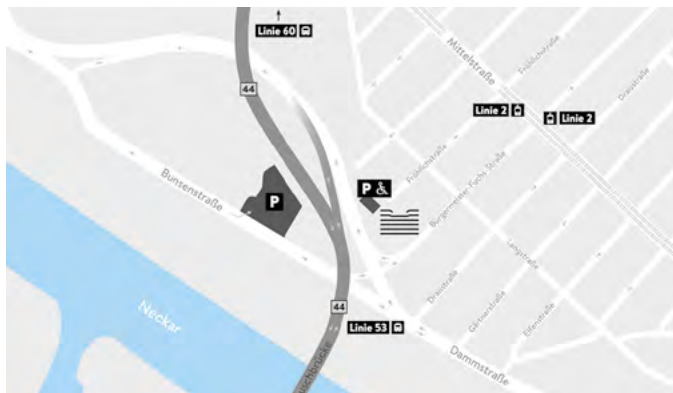
**WIE UNTERSCHIEDEN SICH WESTLICHER UND ÖSTLICHER LEBENSALLTAG?**

---

**WELCHE GEMEINSAMKEITEN FINDEN SICH?**

Antworten hierauf liefert eine bilderreiche Ausstellung, in der historische schwarz-weiß-Aufnahmen und farbenfrohe aktuelle Bilder ein eindrucksvolles Panorama beider Städte zeichnen. Das Projekt ist ein Gemeinschaftswerk des MARCHIVUM und des Stadtarchivs Qingdao.





## ANFAHRT

Der Parkplatz des MARCHIVUM liegt in der Bunsenstrasse. Behindertenparkplätze befinden sich in der Fröhlichstrasse neben dem MARCHIVUM. In der Nähe halten Straßenbahn (Linie 2) und Bus (Linien 53 und 60).

Das Gebäude ist barrierefrei.

## ADRESSE UND KONTAKT

MARCHIVUM  
Archivplatz 1  
68169 Mannheim  
Tel. 0621 293 7027  
marchivum@mannheim.de  
www.marchivum.de

## ÖFFNUNGSZEITEN DER AUSSTELLUNG

Di, Mi, Fr 8-16 Uhr  
Do 8-18 Uhr  
Eintritt frei

## VERNISSAGE

Freitag, 6. September 2019, 18 Uhr

## FÜHRUNGEN

Kostenlose Kuratorenführungen mittwochs am 18.9., 9.10. und 13.11.  
Beginn: 16.30 Uhr, Treffpunkt: Foyer im Erdgeschoss.

Gerne führen wir auch exklusiv durch die Ausstellung  
(max. Gruppengröße 25 Personen). Kosten: 60 €  
Bei Interesse an diesem Führungsangebot wenden Sie sich bitte an:  
Hannah Serfas, hannah.serfas@mannheim.de, Tel. 0621 293 7778.